

469971-2026 - Kompetizzjoni

Il-Ġermanja – Servizzi ta' perizja, kostruzzjoni, inġinerija u spezzjoni – Bahndienstleistungen und Sperrpausenkoordination

OJ S 129/2026 08/07/2026

Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Servizzi

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Landesbetrieb Straßenbau NRW- Regionalniederlassung Ruhr

Email: RNL-R-Vergabeservice@strassen.nrw.de

Tip legali tax-xerrej: Awtorità reġjonali

Attività tal-awtorità kontraenti: Servizzi publiċi ġenerali

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Bahndienstleistungen und Sperrpausenkoordination

Deskrizzjoni: Baumaßnahmen auf Bundes- und Landesstraßen

Identifikatur tal-proċedura: d4ec72c4-0d0f-456c-9967-c6c63a51494b

Identifikatur intern: 02-25-5066

Tip ta' proċedura: Miftuħa

Il-proċedura hija aċċellerata: Ie

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 71000000 Servizzi ta' perizja, kostruzzjoni, inġinerija u spezzjoni

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 71300000 Servizzi ta' l-inġinerija, 71500000 Servizzi relatati mal-kostruzzjoni, 71700000 Servizzi ta' monitoraġġ u kontroll

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Lkun fejn ikun

Informazzjoni addizzjonali: Nordrhein-Westfalen

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Informazzjoni addizzjonali: #Bekanntmachungs-ID: CXS7Y51YTWXHCCNL#

Baži legali:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Raġunijiet għall-esklużjoni

Sors tal-motivi għall-eżklussjoni: Avviż

Ksur tal-obbligi stabbiliti skont raġunijiet ta' esklużjoni purament nazzjonali: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB

Parteċipazzjoni f'organizzazzjoni kriminali: siehe Vergabeunterlagen

Reati terroristiċi jew reati marbuta ma' attivitajiet terroristiċi: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB

Hasil tal-flus jew finanzjament tat-terrorizmu: siehe Vergabeunterlagen
 Frodi: siehe Vergabeunterlagen
 Il-korruzzjoni: siehe Vergabeunterlagen
 Thaddim tat-tfal u forom oħra ta' traffikar tal-bnedmin: siehe Vergabeunterlagen
 Ksur tal-obbligu relatat mal-ħlas tat-taxxi: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
 Ksur tal-obbligu relatat mal-ħlas tal-kontribuzzjonijiet tas-sigurtà soċjali: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
 Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi ambjentali: siehe Vergabeunterlagen
 Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi soċjali: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
 Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi tax-xogħol: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
 Insolvenza: siehe Vergabeunterlagen
 Assijiet amministrati minn likwidatur: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
 L-attivitajiet kummerċjali huma sospizi: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
 Sitwazzjoni analoga bħal falliment skont il-liġi nazzjonali: siehe Vergabeunterlagen
 Imġiba professjonali serjament ħażina: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
 Ftehimiet ma' operatori ekonomiċi oħrajn li għandhom l-għan li jikkawżaw distorsjoni tal-kompetizzjoni: siehe Vergabeunterlagen
 Kunflitt ta' interess minħabba l-partecipazzjoni tiegħu fil-proċedura ta' akkwist: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
 Involvement dirett jew indirett fit-tnejn ta' din il-proċedura ta' akkwist: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
 Terminazzjoni bikrija, danni jew sanzjonijiet komparabbli oħra: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
 Dikjarazzjoni falza, informazzjoni moħbija, ma setgħux jiġu pprovduti d-dokumenti meħtieġa jew inkisbet informazzjoni kunfidenzjali ta' din il-proċedura: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0001

Titlu: Bahndienstleistungen und Sperrpausenkoordination

Deskrizzjoni: Bahndienstleistungen und Sperrpausenkoordination

Identifikatur intern: 02-25-5066

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 71000000 Servizi ta' perizja, kostruzzjoni, inġinerija u spezzjoni

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 71300000 Servizi ta' l-inġinerija, 71500000 Servizi relatati mal-kostruzzjoni, 71700000 Servizi ta' monitoraġġ u kontroll

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Lkun fejn ikun

Informazzjoni addizzjonali: Nordrhein-Westfalen

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Tul ta' żmien: 52 Xhur

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Partecipazzjoni riżervata:

Il-partecipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt:

Rekwiżit tal-offerta

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:freelance# Auskünfte werden nur über den Kommunikationsraum erteilt. Auskünfte werden grundsätzlich nur auf solche Fragen erteilt, die bis 8 Tage vor Ablauf der Angebots- bzw. Teilnahmefrist über die Kommunikation der Vergabeplattform eingegangen sind.

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Assigurazzjoni ta' indennità għar-riskji professjonali

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: § 45 (4) Nr. 2 VgV - Nachweis, dass im Auftragsfall durch eine Haftpflichtversicherung eine Deckungssumme für Personenschäden in Höhe von 2,0 Mio. EUR und für sonstige Schäden (Sach- und Vermögensschäden) in Höhe von 2,0 Mio. EUR gegeben ist.

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: § 46 (3) Nr. 2 VgV - Leistungsfähigkeit der technischen Fachkräfte, die im Zusammenhang mit der Leistungserbringung eingesetzt werden sollen, inkl. berufliche Befähigung. Der Bewerber muss mindestens folgende Befähigung aufweisen: Die ausführenden Personen müssen mindestens 3 Jahre Berufserfahrung aufweisen. Für die benannten Personen muss mindestens ein vergleichbares Referenzprojekt aus den vergangenen fünf Jahren vorgewiesen werden. Außerdem müssen die Personen folgende Qualifikationen nachweisen: - 1 Person benennen mit Erfahrung in der Aufstellung von BETRAen und Betrieblichen Anordnungen nach Richtlinien der DB Netz AG (Ril) 406. Die Fachkräfte müssen entsprechend der EBA dafür ausgebildet sein. - 1 Person benennen mit Erfahrung als Bauüberwacher im Bahnbau. Die Fachkraft muss zusätzlich eine Präqualifikation zum Bauüberwacher Bahn (BÜB Oberbau oder BÜB Konstruktiver Ingenieurbau) vorweisen. - 1 Person benennen mit Erfahrung als Sicherheitsaufsichtskraft. Für die Sicherheitsaufsichtskräfte ist der Nachweis zur Qualifikation als Fachkraft für Schutz und Sicherheit oder zur Sicherungsaufsicht erforderlich. - 1 Person benennen mit Erfahrung als Bahnerdungsberechtigter mit entsprechenden Nachweisen - 1 Person mit Zugangsberechtigung zur Anmeldung von Sperrpausen Die Referenzen müssen in Zusammenhang mit elektrifizierten und nicht elektrifizierten Strecken stehen. Hierfür können auch zwei unterschiedliche Referenzen angegeben werden, wenn keine Referenz vorliegt, in der beides in einem Projekt durchgeführt wurde. Ebenfalls müssen die Referenzen in Zusammenhang mit einer klassifizierten Straße stehen. Zusätzlich müssen diese Personen Erfahrungen in der Zusammenarbeit mit dem öffentlichen Dienst nachweisen. Personen können auch mehrfach genannt werden.

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: § 46 (3) Nr. 1 VgV - Ausführung von Leistungen in den letzten sieben Jahren, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind. Der Bewerber muss mindestens die folgenden Leistungen jeweils für ein vergleichbares Projekt erbracht haben: Die Durchführung einer Aufstellung von BETRAen und Betrieblichen Anordnungen

nach Richtlinien der DB Netz AG (Ril) 406. Die Gesamtkoordination und Baubetriebsplanung für Bauwerksprüfungen und Sperrpausen in Abstimmung mit der DB AG. Die Referenzen müssen in Zusammenhang mit elektrifizierten und nicht elektrifizierten Strecken stehen. Hierfür können auch zwei unterschiedliche Referenzen angegeben werden, wenn keine Referenz vorliegt, in der beides in einem Projekt durchgeführt wurde. Ebenfalls müssen die Referenzen in Zusammenhang mit einer klassifizierten Straße stehen.

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: § 46 (3) Nr. 6 VgV - Leistungsfähigkeit der Führungskräfte des Unternehmens, die die technische Leitung innehaben inkl. berufliche Befähigung. Der Bewerber muss mindestens folgende Befähigung aufweisen: Mindestens 5 Jahre Berufserfahrung im hier ausgeschriebenen Leistungsbild. Für die benannten Führungskräfte muss mindestens ein vergleichbares Referenzprojekt (aus den letzten 5 Jahren) in der Funktion als Projektleiter*in für die Gesamtkoordination und Baubetriebsplanung für Bauwerksprüfungen und Sperrpausen in Abstimmung mit der DB AG in Zusammenhang mit elektrifizierten und nicht elektrifizierten Strecken nachgewiesen werden. Hierfür können auch zwei unterschiedliche Referenzen angegeben werden, wenn keine Referenz vorliegt, in der beides in einem Projekt durchgeführt wurde. Ebenfalls müssen die Referenzen in Zusammenhang mit einer klassifizierten Straße stehen. Zusätzlich müssen diese Personen Erfahrungen in der Zusammenarbeit mit dem öffentlichen Dienst nachweisen. Mindestens eine der beiden Führungskräfte (Projektleiter*in oder Vertretung) muss Erfahrungen in der Aufstellung von BETRAen und Betrieblichen Anordnungen nach Richtlinien der DB Netz AG (Ril) 406 vorweisen. Zu benennen sind die Projektleitung und deren Vertretung.

Kriterju: Proporzjon ta' subkontrattar

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: § 46 (3) Nr. 10 VgV - Teil des Auftrages, der unter Umständen an Unterauftragnehmer vom Bewerber vergeben werden sollen. Der Bewerber ist nur dann geeignet, wenn die von ihm benannten Unterauftragnehmer den Mindeststandards für die übernommenen Leistungen genügen, mit Ausnahme des Nachweises zur Höhe der geforderten Berufshaftpflichtversicherung.

5.1.10. Kriterji tal-ghoti

Kriterju:

Tip: Kost

Isem: Preis

Deskrizzjoni: Honorar

Kategorija tal-kriterju tal-ghoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (punti, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-ghoti: 100

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli ufficjalment: Ġermaniż

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 03/08/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7Y51YTWXHCCNL/documents>

Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7Y51YTWXHCCNL>

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7Y51YTWXHCCNL>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partekipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Deskrizzjoni tal-garanzija finanzjarja: Nachweis, dass im Auftragsfall durch eine Haftpflichtversicherung eine Deckungssumme für Personenschäden in Höhe von 2,0 Mio. EUR und für sonstige Schäden (Sach- und Vermögensschäden) in Höhe von 2,0 Mio. EUR gegeben ist.

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 11/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Fin tal-Ewropa tal-Lvant, Fin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 59 Jiem

Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, xi dokumenti neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Unterlagen können gemäß § 56 Abs. 2 VgV nachgefordert werden.

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-tweqqif tal-kuntratt: siehe Ausschreibungsunterlagen

Fatturazzjoni elettronika: Permessa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Forma legali li għandha tittieħed minn grupp ta' offerenti li jingħata kuntratt:

Gesamtschuldnerisch haftende Arbeitsgemeinschaft mit bevollmächtigtem Vertreter.

Mehrfachnennungen einzelner Mitglieder einer Bewerbungsgemeinschaft sind unzulässig und führen zum Verfahrensausschluss sämtlicher betroffener Bewerbungsgemeinschaften.

Arrangament finanzjarju: Abschlagszahlungen gem. Projektfortschritt

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tal-medjazzjoni: Betriebssitz Gelsenkirchen

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Auf die Unzulässigkeit eines Nachprüfungsantrags nach Ablauf der Frist des § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB (15 Tage nach Eingang eines Nichtabhilfebescheides auf eine Rüge) wird hingewiesen.

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Landesbetrieb Straßenbau NRW- Regionalniederlassung Ruhr

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Landesbetrieb Straßenbau NRW- Regionalniederlassung Ruhr

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partekipazzjoni: Landesbetrieb Straßenbau NRW- Regionalniederlassung Ruhr

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-0001

Isem uffiċjali: Landesbetrieb Straßenbau NRW- Regionalniederlassung Ruhr

Numru tar-reġistrazzjoni: 05515-09001-58

Indirizz postali: Harpener Hellweg 1

Belt: Bochum

Kodiċi postali: 44791

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bochum, Kreisfreie Stadt (DEA51)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: RNL-R-Vergabeservice@strassen.nrw.de

Telefown: +49 23495520

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Xerrej

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni

8.1. ORG-0002

Isem uffiċjali: Landesbetrieb Straßenbau NRW- Regionalniederlassung Ruhr

Numru tar-reġistrazzjoni: 05515-09001-58

Indirizz postali: Harpener Hellweg 1

Belt: Bochum

Kodiċi postali: 44791

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bochum, Kreisfreie Stadt (DEA51)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Punt ta' kuntatt: Vergabeservice

Email: RNL-R-Vergabeservice@strassen.nrw.de

Telefown: +49 23495520

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami

8.1. ORG-0003

Isem uffiċjali: Vergabekammer Westfalen

Numru tar-reġistrazzjoni: 05515-03004-07

Indirizz postali: Albrecht-Thaer-Straße 9

Belt: Münster

Kodiċi postali: 48147

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Telefown: +49 251411-2165

Indirizz tal-internet: <https://www.bezreg-muenster.de/>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni tar-rieżami

8.1. ORG-0004

Isem uffiċjali: Betriebssitz Gelsenkirchen

Numru tar-reġistrazzjoni: 05515-09001-58_

Indirizz postali: Wildenbruchplatz 1

Belt: Gelsenkirchen

Kodiċi postali: 45888

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Gelsenkirchen, Kreisfreie Stadt (DEA32)

Pajjiż: Il-Ġermanja
Email: BS-Vergabeservice@strassen.nrw.de
Telefown: +49 2093808-0
Indirizz tal-internet: <https://www.strassen.nrw.de>
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
Organizzazzjoni tal-medjazzjoni

8.1. **ORG-0005**

Isem uffiċjali: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Numru tar-reġistrazzjoni: 0204:994-DOEVD-83
Belt: Bonn
Kodiċi postali: 53119
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Pajjiż: Il-Ġermanja
Email: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefown: +49228996100
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
TED eSender

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: dfa7719f-40a5-49b9-9b57-62fb4695149f - 01
Tip ta' formola: Kompetizzjoni
Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard
Sottotip tal-avviż: 16
Data ta' meta ntbaġħat l-avviż: 07/07/2026 00:00:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant,
Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali
Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż
Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 469971-2026
Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 129/2026
Data tal-pubblikazzjoni: 08/07/2026